

OHJELMAPAKETIT 2014/2015



ACTIVITIES 2014/2015



Tankavaaran kullan tarina

Legendan mukaan Sauva-Aslakka Purnumukan kylästä sai tiedon kullan sijainnista Tankavaarassa unennäön perusteella. Unessa vanha mies tiivasi Aslakalta miksi tämä nukkuu, kun on kultaakin löydettävänä ja neuvoi sitten kullan sijainnin.

Ensimmäisenä kesänä Purnumukkalaiset löysivät Tankavaarasta kultaa toistakymmentä grammaa, eivätkä kertoneet löydöstään ulkopuolisille. Tankavaara olikin ensimmäisen kesän ajan Purnumukkalaisten oma pankki. Vasta toisena kesänä tieto Tankavaaran kulturalöydöstä levisi muuallekin ja toi tullessaan kullankaivajia Saksasta asti.

Legend tells that a sámí man called Aslakka from a nearby village Purnumukka discovered gold in Tankavaara. Aslakka had dreamed of an old man shouting to him: "why are you sleeping when there's gold to be found!" then the old man had told Aslakka where the gold was.

During the first summer when Aslakka found gold in Tankavaara, villagers from Purnumukka were able to dig gold in private because they kept the knowledge of gold in secret. Tankavaara was Purnumukka's own bank. Outsiders found out about the gold the next summer, and so the story of Tankavaara began.



Kullanhuuhdonta / Gold Panning

Talvella käytössämme on uusi sisähuuhtomo aivan Vanhan Vaskoolimiehen ravintola vieressä. Sisähuuhtomolla voi kokeilla kullanhuuhdonta ravintolan aukioloaikoina 9-21, talvella sekä rankkasateella.

During winter, guests can pan for gold in our new indoor gold panning room, open the same time as our restaurant: 9-21.

- Kullanhuuhdonta sisähuuhtomolla 8,-/hlö
- Indoor gold panning 8,-/person



Kesäkuusta syyskuuhun kultahuuhtomomme on avoinna joka päivä 9-17. Kullanhuuhdontaopas opettaa vieraille kullanhuuhdontatekniikan. Vaskoolin ja kumisaappaat saa meiltä lainaksi ja omaksi saa kaiken vaskatessa löytämänsä kullon sekä korukivet.

Our summer gold panning site is open every day 9-17, from June till September. Our guide will teach visitors the right technique to pan gold. We borrow the gold pan and rubber boots, guests can keep all the gold and gemstones they find.

- Kullanhuuhdonta 10,-/hlö. Ryhmille min. 10hlö, 8,-/hlö
- Gold panning 10,-/person. Groups min. 10pax, 8,-/person.

Talvipaketit - Winter packages

Arktinen kullankaivupaketti

- Lumikenkäilyä noin 1km
- Kullankaivua joen pohjasta
- Sisäänpääsy Kultamuseoon
- Kullanhuuhdonta Kultakylän sisähuhtomolla
- Lounas

Lisäksi mahdollisuus vuokrata sauna.
Hintaan sisältyy opastus. Asiakas vetää kaivamansa kullan ahkiassa huuhdontapaikalle ja vaskaa omat hippunsa sekä korukivensä oppaan avustuksella.

85€/person
min 2pax.
groups 80€/person.
Min 10 pax.

Arctic gold prospecting

- Snowshoeing about 1km
- Gold prospecting from the river
- Entrance to the Goldmuseum
- Gold panning in our indoor panning site
- Lunch

Customers pull the sand they dig in a sledge to the indoor gold panning site and pan it themselves with the help of our gold prospecting guide. Visitors can keep all the gold and gemstones they find.

Kultaryyntäys

- Kullanhuuhdonta Kultakylän sisähuhtomolla
- Vierailu Kultamuseossa
- Koiravaljakkoajelu Kultakylän läheisyydessä
- Kahvi tai tee

Lisänä mahdollisuus lounastaa Kultakylän ravintolassa.

55€/person
min 4 pax.
groups 50€/person,
min 10 pax

Gold Rush Day

- Gold panning in our indoor panning area
- Entrance to the Goldmuseum
- Dog-sledge ride near the Gold Village
- Coffee/tea

Guests also have the possibility to have lunch in our restaurant.



Kultakuume - Kesäkausi

Taattu kultakuume!

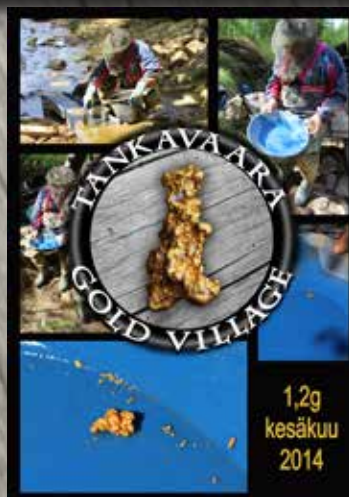
Pakettimme sisältää:

- Opastettu kierros Kultamuseossa
- Kullanhuuhdonta opastuksineen Kultakylän ulkokullanhuuhtomolla, kaiken löydetyn kullan saa pitää
- Lettukahvit Wanhan Waskoolimiehen Ravintolassa.

Suositteltu aikavaraus 2-3 tuntia.

Min. 4 henkeä, varaukset väh. 2 viikkoa etukäteen.

35€/hlö.
Ryhmät 30€/hlö,
min. 10pax.



Gold Fever - Summer

Guaranteed Gold Fever!

Our package includes:

- Guided tour in the Goldmuseum
 - Guided Gold Panning in the Gold Village outdoor panning area, visitors can keep all the gold and gemstones they find
 - coffee/tea and pancakes at the restaurant Old Gold Prospector
- We recommend that you reserve 2-3 hours of time for the activities.

Min. 4 person, bookings at least 2 weeks in advance.

35€/person.
Groups 30€/person,
min. 10pax.



Kultamaiden kierros

Pyydä tarjous

Vietä päivä kullankaivaja ja geologi Kasper von Wuthenaun mukana ja tiedät paljon enemmän keltaisesta metallista nimeltään kulta. Mukaasi saat omat hiput, korukivet ja repullisen elämyksiä.

Puoli kymmeneltä aamulla lähdemme Tankavaarasta kohti Lauttaojan kaivospiiriä. Matkalla tutustumme saksalaisten Toisen maailmansodan aikana Lappiin rakentaman Schutzstellung -puolustuslinjan jäänteisiin ja historiaan. Perillä Lauttaojalla juomme nokipannukahvit kodalla. Tämän jälkeen vierailemme konekaivupaikalla. Matkalla takaisin näemme alueen vanhat kultakaivannot, lapiovaltauokset ja geologiset kohteet.

Nautittuamme lounaan Tankavaaran kodikkaassa kultaravintolassa siirrymme vanhalle kultahuhtomolle. Siellä pääset vaskaamaan omat hippusi ja korukivesi - kaikki kotiin vietäviksi. Taskut täynnä aarteita suuntamme Kultamuseoon ja tutustumme kultahistoriaan sekä kulta- ja mineraalinäyttelyyn.

Kultalomanen - kesäkausi



Opi huuhtomaan kultaa ammattitaitoisen oppaan kanssa, vaskaa itsellesi omat kultahiput mukaan sekä yövy tunnelmallisessa kullankaivajan mökissä. Sisältää:

- 2 yön majoitus kullankaivajan mökissä
- Aamiaiset
- 2 päivän kullanhuuhdontaluvan Kultakylässä alkuopastuksineen
- Vierailun Kultamuseossa
- 105e/henkilö, lapset puoleen hintaan

From supernova into your goldpan

Ask for an offer

An exciting day with geologist and gold panner Kasper von Wuthenau. You take back home your own gold grains and gemstones as well as great experiences and much knowledge concerning the yellow metal.

In the morning at nine-thirty we start in Tankavaara and head towards the gold claim 'Lauttaoja'. On the way we discover parts of the remnants of 'Schutzstellung Ivalo', a German defense line of second World War. We proceed to the kota and have a snack with traditional kettle coffee from open fire. Refreshed we continue to the machine-operated diggings. On our way back we visit old time mining tailings, hand-operated diggings and other geological sites.

After lunch in Tankavaara's cozy gold panner's restaurant we pan for gold and gemstones in the gold panning site. Soon you will see the red glow of garnets, blue shimmer of iron ores and yellow sparks of gold in your pan. All that you find is yours! With pockets full of treasures we walk to the nearby Gold Museum and visit the museum's exhibitions and the gold- and mineral collection.

Golden holiday ~ summer

Learn the secrets of gold prospecting with a professional guide, pan your own gold nuggets and stay in an authentic gold prospector's cabin. Package includes:

- 2 nights stay in a gold prospector's cabin
- Breakfast
- 2 days pass for gold panning in the Gold Village panning area
- Entrance to the Goldmuseum
- 105,-/person, children half price.



Kullanhuuhdontaviikko

Paketti sisältää 7vrk majoituksen, kaikki huuhdontaopastukset ja tarvittavat työvälineet, aamupalat sekä tulopäivänä ”Lapin lauta” iltapalan joka sisältää herkkuja lähialueilta. Lisänä yksi 2 tunnin kullankaivajan saunavuoro eväineen. Kaiken huuhtomolla vaskaamansa kullan ja korukivet saa pitää.

Ohjelma:

1. päivä: Majoittuminen kullankaivajan mökkiin, tutustuminen Kultakylään ja Tankavaaran alueeseen sekä vaskauksen opettelua. Iltaohjelmassa tarinoita kultamailta, kullankaivuun historiaa ja nykypäivää sekä esittely Lapin Kullankaivajien liiton toiminnasta.
2. päivä: Täysi kullanhuuhdontapäivä oppaan johdolla sekä itsenäisesti.
3. päivä: Vierailu Kultamuseossa sekä kivinäyttelyssä. Kullanhuuhdontaa.
4. päivä: Tutustuminen oikeaan kultavaltaukseen tai kaivospiiriin. Kullankaivuuta valtauksella, sisältäen alkuopastuksen. Rännitys pumpulla 25€/hlö. Mahdollisuus ostaa retkievää ravintolasta 12€/hlö.
5. päivä: Kullanhuuhdontaa kultakylän huuhtomolla tai mahdollisuus vuokrata lisäkaivupäivä valtauksella, 65€/hlö.
6. päivä: Tutustuminen kullan ja korukivien jatkokäsittelyyn. Mahdollisuus itse löydetyn korukiven sahaukseen sekä kiillottamiseen. Paikallisella kultasepällä voi teetättää löydetystä kullasta koruja. Valinnainen 7km patikkaretki geologiselle polulle UKK-puistoon. Illalla kullankaivajan sauna.
7. päivä: Viimeiset vaskaukset, jonka jälkeen toivomme hyvää kotimatkaa ja pikaista kultakuumeesta paranemista.

- 369€/hlö, väh 2 henkeä.



Gold prospector's week

Package includes 7 days accommodation, all gold panning equipment, breakfast every morning and arrival day evening snack including delicacies from Lapland. Also included: gold prospector's 2 hour sauna with snacks. You can keep all the gold and gemstones you find from the Gold Village panning area.

Program:

Day 1: Settling into the gold prospector's cabin, getting to know the Gold Village and Tankavaara area. First lesson about gold panning. Evening snack with stories about the history of gold and how gold prospecting is done today.

Day 2. Full gold panning day.

Day 3. Visit to the Goldmuseum and mineral exhibition. Gold panning.

Day 4. Gold prospecting trip to a real gold claim. Includes guiding and safety instructions. Prospecting using a pump 25€/person. Possibility to get a field lunch with you from our restaurant, 12€/person.

Day 5. Gold panning in the Gold Village or a possibility to rent an extra day in the gold claim, 65€/person.

Day 6. See how gold and gemstones are processed into jewellery. Possibility to cut and polish the gemstones you have found. Local goldsmith can also make jewellery from the gold you have found. Optional 7km long hike along the geological hiking trail. Gold prospector's sauna in the evening.

Day 7. Final gold panning moments and then it is time to say goodbye to Gold Village and hope your gold fever will pass.

- 369€/person, min. 2persons.



Wanhan Waskoolimiehen ravintola

Restaurant Old Gold
Prospector



Keittolounas salaatilla 9,20€

Ryhmämenut räätälöitynä toiveidenne mukaan.

Esimerkki Menu:

- Vihersalaatti savustetulla poron kielellä
 - Poron paisti rosmariini perunamuffinsseilla
 - Kultainen pala mustikkapiirakkaa vaniljakastikkeella
- 34€/henkilö

À la carte menu joka päivä 11-21.

Fresh salad and soup lunch 9,20€

Group menus made according to your wishes, ask for an offer.

Example menu:

- Salad with smoked reindeer tongue
 - Reindeer roast with rosemary potato muffins
 - Golden slice of blueberry pie with vanilla sauce
- 34€/person

À la carte menu available every day from 11 to 21.





Tankavaaran Kultakylä
Tankavaarantie 11a,
99695 Tankavaara
info@tankavaara.fi
www.tankavaara.fi